

ܩܘܪܒܢܐ

ܩܘܪܒܢܐ ܕܩܘܪܒܢܐ ܕܩܘܪܒܢܐ  
ܩܘܪܒܢܐ ܕܩܘܪܒܢܐ ܕܩܘܪܒܢܐ  
ܩܘܪܒܢܐ ܕܩܘܪܒܢܐ ܕܩܘܪܒܢܐ

Fr. Thomas Pappas









ബന്ധുക്കളുടെ സഹായം

1. ബന്ധുക്കളുടെ സഹായം

തിരുവല്ലയിൽ ഉണ്ടായ ഒരു കേസിൽ, അതിൽ ഉൾപ്പെട്ടവർക്കു നഷ്ടപ്പെട്ടവയുടെ  
 മരണാനന്തരം അവർക്കു വേണ്ടി തിരിച്ചടയ്ക്കുന്നതിനായി പലപ്പോഴും  
 സർക്കാർ അതുകൂടി ചെയ്യാൻ തയ്യാറായിരുന്നു. പക്ഷെ അതിൽ  
 ഉൾപ്പെട്ടവർക്കു നഷ്ടപ്പെട്ടവയുടെ മരണാനന്തരം അവർക്കു വേണ്ടി  
 തിരിച്ചടയ്ക്കുന്നതിനായി പലപ്പോഴും സർക്കാർ അതുകൂടി ചെയ്യാൻ  
 തയ്യാറായിരുന്നു. പക്ഷെ അതിൽ ഉൾപ്പെട്ടവർക്കു നഷ്ടപ്പെട്ടവയുടെ  
 മരണാനന്തരം അവർക്കു വേണ്ടി തിരിച്ചടയ്ക്കുന്നതിനായി പലപ്പോഴും  
 സർക്കാർ അതുകൂടി ചെയ്യാൻ തയ്യാറായിരുന്നു. പക്ഷെ അതിൽ  
 ഉൾപ്പെട്ടവർക്കു നഷ്ടപ്പെട്ടവയുടെ മരണാനന്തരം അവർക്കു വേണ്ടി  
 തിരിച്ചടയ്ക്കുന്നതിനായി പലപ്പോഴും സർക്കാർ അതുകൂടി ചെയ്യാൻ  
 തയ്യാറായിരുന്നു.

മരണത്തിൽ കർമ്മം കർമ്മം കർമ്മം

3

ദേവൻ ഏകനല്ലെന്നു വെളിച്ചം വെട്ടിപ്പോട്ടു  
 അത്രയും! ദിവ്യമായ ദൈവത്തിലുള്ള പ്രകാശം നമുക്ക്  
 നമ്മുടെ മുമ്പാകെ ഇല്ലാതായിപ്പോകുന്നതു കണ്ടാൽ  
 അതൊരു കർമ്മമാകുന്നു. ദൈവത്തിൽനിന്നു നമുക്കു  
 ഉണ്ടാകുന്ന പ്രകാശം പരമമായ പ്രകാശമാണെന്നു  
 പ്രവൃത്തികൾ കഴിഞ്ഞാൽ അതൊരു കർമ്മമാകുന്നു  
 എന്ന് പിന്നീടുകാണുന്നതു പരിശുദ്ധന്മാരുടെ അറിവുമാത്രം  
 അറിയാതെ കർമ്മങ്ങളാകുന്നു. ദൈവത്തിൽനിന്നു  
 മരണത്തിൽ കർമ്മം കർമ്മം കർമ്മം

X ശ. ശ. അമ്മാലി, മി. മ. മ. മ.  
മി. മ. മ. മ. മ. മ. മ. മ. മ.



ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ

ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ

ܘܢܗܘܢ

ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ

ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ

ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ  
 ܘܢܗܘܢ ܕܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ ܘܢܗܘܢ

4









3

മിറിയം

മിറിയം യേശുവിനെ പറ്റി എഴുതിയ കവിതകളുടെ തുടക്കം. മിറിയം യേശുവിനെ പറ്റി എഴുതിയ കവിതകളുടെ തുടക്കം. മിറിയം യേശുവിനെ പറ്റി എഴുതിയ കവിതകളുടെ തുടക്കം.

മിറിയം

മിറിയം യേശുവിനെ പറ്റി എഴുതിയ കവിതകളുടെ തുടക്കം. മിറിയം യേശുവിനെ പറ്റി എഴുതിയ കവിതകളുടെ തുടക്കം. മിറിയം യേശുവിനെ പറ്റി എഴുതിയ കവിതകളുടെ തുടക്കം.

ശ്ലീഹൻ നന്നാർ... 15-18

പ്ര) മഴയൻ്റെ പന്നകാൻ്റെ... 3-8

പ്ര) മഴയൻ്റെ പന്നകാൻ്റെ... 15-18

മുട്ടിയൻ്റെ പേർ (7)

മുട്ടിയൻ്റെ പേർ... മുട്ടിയൻ്റെ പേർ... മുട്ടിയൻ്റെ പേർ...

നാ... മുട്ടിയൻ്റെ പേർ... മുട്ടിയൻ്റെ പേർ...









(9)

നിന്നു മറ്റൊരു വിജയ ശിശുസ്ഥലിൽ മറ്റൊരു  
 മതാലയത്തെ പറ്റിയും ഇവർക്കു കേൾവേ. (X) വി  
 യോധ്യയായിട്ടുണ്ടെന്നു സൂചനയുണ്ടെന്നു  
 മറ്റു വിവരങ്ങൾ സൂചനയെല്ലാം സൂചനയായിട്ടുണ്ടെന്നു  
 മറ്റു സൂചനകൾ വന്നതിൽ നിന്നു തിരിച്ചറിഞ്ഞുവെന്നു  
 വിശ്വം മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു സൂചനയായിട്ടുണ്ടെന്നു  
 കേൾവേ. സൂചനയെല്ലാം കേൾവേ. മറ്റു സൂചനകൾ  
 കേൾവേ. മേൽപ്പറഞ്ഞ വിവരങ്ങൾ നിന്നു മറ്റൊരു  
 (9) ന്നു തിരിച്ചറിഞ്ഞു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു  
 സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു  
 നിന്നു മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു  
 സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു  
 മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു  
 മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു. മറ്റൊരു സൂചനയെന്നു

ܘܚܘܪܐ ܕܥܘܠܐ ܘܥܘܠܐ

ܐܘܨܘܪܐ ܕܥܘܠܐ ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܚܘܪܐ ܕܥܘܠܐ

ܐܘܨܘܪܐ ܕܥܘܠܐ ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ





















ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ

ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ ⲛⲁⲛⲁ



ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

15

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

w,

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ  
ܘܒܗܘܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ ܕܡܘܨܪܐ ܕܥܘܠܡܐ

16

മരണത്തെപ്പറ്റി കൃത്യമായി ഉൾക്കൊള്ളാൻ പാടില്ലെന്നും - മരണത്തെപ്പറ്റി ഉൾക്കൊള്ളാൻ പാടില്ലെന്നും.

X ദൈവവചനം കേൾക്കുക! അത്ഭുതങ്ങളെപ്പറ്റി  
മിഥ്യമായി പറയുന്നവർക്കു നല്ല പേരും അർത്ഥം ഉള്ള  
രചനകളുമായിട്ട് മറ്റൊരു വിധത്തിൽ മരണം അർത്ഥം  
അർത്ഥമില്ലെന്നിരിക്കെ വെറും വാക്കുകളായിട്ടും  
പ്രാർത്ഥനയും മറ്റുമായിട്ടും ഉപയോഗിക്കുന്നു. ഇതിൽ  
നിന്നും മറ്റുമൊന്നും മറ്റൊരു വിധത്തിൽ മരണം  
നിന്നും തിരിച്ചെടുക്കുന്നതിനും മറ്റും മറ്റൊരു  
മറ്റൊരു മരണമുണ്ടാകുന്നു എന്നും മറ്റും  
അർത്ഥം വെറും വാക്കുകളായിട്ടും മറ്റും  
മറ്റൊരു വിധത്തിൽ മരണം മറ്റൊരു  
മറ്റൊരു വിധത്തിൽ മരണം മറ്റൊരു  
മറ്റൊരു വിധത്തിൽ മരണം മറ്റൊരു  
മറ്റൊരു വിധത്തിൽ മരണം മറ്റൊരു  
മറ്റൊരു വിധത്തിൽ മരണം മറ്റൊരു  
മറ്റൊരു വിധത്തിൽ മരണം മറ്റൊരു

... (p. 16) to W2 (p. 24) ...  
...  
...  
...  
...

⦿ ⦿ ⦿ ⦿ ⦿ ⦿

קִדְּשׁוּ אֶת־עַצְמוֹתַי וְאֶת־בְּרִיתִי אֲשֶׁר־כָּתַבְתִּי בְּיָדֵי מֹשֶׁה אֶת־בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל וְאֶת־מִצְרָיִם  
 וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם אֲשֶׁר־כָּתַבְתִּי בְּיָדֵי מֹשֶׁה  
 אֶת־בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל וְאֶת־מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם  
 אֲשֶׁר־כָּתַבְתִּי בְּיָדֵי מֹשֶׁה אֶת־בְּנֵי־יִשְׂרָאֵל וְאֶת־מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם  
 וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם אֲשֶׁר־כָּתַבְתִּי בְּיָדֵי מֹשֶׁה

⦿ ⦿ ⦿ ⦿ ⦿ ⦿ 17 ⦿ ⦿ ⦿ ⦿ ⦿ ⦿

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם

מִצְרָיִם וְאֶת־כָּל־אֲרָצוֹת־הָעוֹלָם וְאֶת־כָּל־הָעָם אֲשֶׁר־בָּרִיתִי אִתְּםָם















അമ്മ കാരവയനായ് കൃഷ്ണാശ്വതി ചാക്രിക  
കൃഷ്ണ ഉവരൻ കൂടത്തിൽ ഉറങ്ങുകയേ  
ചെയ്യുവാ നിടയാ കരുതേ. അങ്ങ കൽ കുടി  
സായു ടെ പ്യാ പാ നം ഉ വ ക ൽ നി ന്നു  
മാ ങ്ങു പോ കു വാ ൻ നി കൂ പ ച െയ്യ ങ്ങ

പ്രായം ന.

നിന്റെ ജീവായാൻ ന കൂ ക യെ പ ട്ട  
തായ നി ന്റെ സ ദ യം ങ്ങ ള കൂ ൻ കൂ ട യം  
യോ ൻ ദാ ന ന നി പ്ര വ ാ ക ി ങ്ങ ി കൂ ൽ നി  
ന്ന കൊ ണ്ടു നി ന്നോ ട്ടം നി കൃ പ ാ നി ന യം  
നി ന്നോ ട്ട കൂ ടെ യം നി ന്റെ പ ്ര താ വി  
ന്നോ ട്ടം ക ന്നോ വേ ദി ന യോ ർ ങ്ങ പോ  
കൂ ടി കൂ ന്ന.

ചട്ടക്കോൽ:-

കി ന്താവേ! ബ ല ക ി ന ങ്ങ ം  
പാ പ ക ക യ നി ന്റെ സ ദ യ  
ങ്ങ കൂ ം നി ന്ന കൂ ന്ന നി പ റ യ കൂ യ  
സ ദ പ ര ങ്ങ പ്ര ക യ ന ക ല ങ്ങ ന  
വേ ങ്ങ കൂ ം കൂ ടെ നി ന്റെ ദ യ യെ ന്നോ  
ര ച െയ്യ കൂ ം ച െയ്യ ന്ന.





ഉറവിടവും സാരാംശത്തിൽ നിന്നോട്  
 നോക്കി നീക്കുന്നവരും നിന്നിൽ നിന്ന  
 ചുരുക്കപ്പെട്ടു കൂടും നിന്റെ ചുരുക്കിൽ  
 നിന്നു ചുട്ടു കൂടും ചെയ്യുന്നവരും  
 നിന്റെയും ഞങ്ങളുടെ കർത്താവും നീ  
 വരും രക്ഷിക്കരുതേ നിന്റെ ചുട്ടു കൂടുന്ന  
 ന്. യേശുവിന്റെ കാര്യം നോക്കി  
 ലെ ചെറുവിളിയിൽ രചന ചെയ്ത  
 ന്റെ ചെറുവിളിയിൽ രചന ചെയ്ത  
 നായ നിന്റെ വാസസ്ഥാനത്തു നിന്നും  
 നിന്നു ചെയ്ത നിന്റെ ചെറുവിളിയിൽ നിന്നും  
 ഞങ്ങളുടെ ചെറുവിളി നീക്കിക്ക  
 റെ ചുട്ടു കൂടുന്ന വെള്ള നീക്കിക്ക  
 നായ ചെറുവിളി നീക്കിക്ക.

21

(വെള്ളത്തിൽ കോന്നേ കരീന്ദ്രാലും വെള്ളം)

സർവ്വവ്യക്തികളാകുന്ന ദൈവമ  
 യ കർത്താവേ യേശു വെള്ള നീക്കിക്ക  
 ന്നില്ല ചുട്ടു കൂടുന്ന വെള്ള നീക്കിക്ക  
 ന്ന കരീന്ദ്രാലും വെള്ള നീക്കിക്ക  
 ചുട്ടു കൂടുന്ന വെള്ള നീക്കിക്ക  
 ന്ന വെള്ള നീക്കിക്ക  
വെള്ള നീക്കിക്ക  
 ന്ന വെള്ള നീക്കിക്ക

...  
 ...  
 ...

ܘܚܘܘܐ ܕܥܘܢܐ ܕܐܘܪܝܢܐ

ܘܚܘܘܐ ܕܥܘܢܐ ܕܐܘܪܝܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ

20

ܘܚܘܘܐ ܕܥܘܢܐ

ܘܚܘܘܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ

ܘܚܘܘܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ

ܘܚܘܘܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ  
 ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ ܕܥܘܢܐ





ഈ മൂലത്തെ അയ്യപ്പൻ അയ്യപ്പൻ  
യ്യപ്പൻ അയ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ  
യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ  
യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ  
യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ

ഈ മൂലത്തെ വിട്ടു ജനനത്തി

യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ  
യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ  
യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ  
യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ യ്യപ്പൻ

24

തന്റെ ചരിത്രം അന്യമായി വന്ന പ്രാവിന്റെ നൂല  
 ണ്ണിൻ അയയ്ക്കു കേൾ ദാൻ നരി പ്രവാഹ  
 ണെ അയയ്ക്കി അരിച്ചിന്റെ വെച്ചു കടന്നുവെ  
 ചാകുടി സാഴ്ക്കു നൂ ആ നന്റെ ദാ സന്ന ചു  
 ണ്ണി അരിയ്ക്കു നരിച്ചു കൂറിച്ചായ നിന്റെ സ്താന  
 കൂല ഉവന്നെ നിൽപ്പനാ അ നിന്റെ ചിരി  
 ചൊ കേൾ സംഖ്യ സഴ്ക്കു വന്നാ അ ണ്ണി ക്ക  
 ണ വെ.

പ്രാർത്ഥന.

ഉവൻ ഉന്നിനാ ന് ചു രൂ കട പ ക്ക  
 കേൾ നാ യി അരിയ്ക്കു കഴും നിന്റെ കൂപയന്ന  
~~നിന്ന~~ നിന്നയ്ക്കു കഴും നിന്റെ ദിവ്യ കൃപയന്ന  
 ചാ ലിക്കയും അയയ്ക്കു കൂവന്ന അരി  
 നിന്ന കൂം നിന്റെ കൂർച്ച കൂ നന്ന ചരി  
 നൂ സ്വ കൂ ചാ യി കൂർച്ച കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ  
 കേൾ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ

കൂ കേൾ കേൾ . . . . .

ജനം: - അയ്യേ കേൾ.

ചു കേൾ: - നിന്നെൻ കേൾ കൂ വൻ കൂം സമ  
 ധാന കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ കൂ

42

ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ

~~ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ~~

~~ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ~~

ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ

ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ  
ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ  
ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ  
ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ

ܘܡܫܐ

ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ  
ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ  
ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ  
ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ

ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ

ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ

25

ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ

ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ  
ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ ܘܡܫܐ



45  
ⲉⲃⲉⲛⲁ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

W2

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

26

~~ⲛⲉⲛⲁⲓ~~

ⲛⲉⲛⲁⲓ

(7) ⲛⲉⲛⲁⲓ

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

(For  
conditional  
usage only)

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

(ചർച്ചാർത്ഥം ദുരോൻ കൃഷി കർമ്മം പരിശുദ്ധതയ്ക്കായ്)

പ്രാർത്ഥനം .

18

അങ്ങനേ! ദുരോൻ നാമം പൂജിക്കുന്ന  
 വിചാരം ദുരോൻ നിന്റെ ദൈവത്തോടു കൂടിയ  
 ന്നു ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിന്റെ ദുരോൻ  
 ത്തെ പരിശുദ്ധമായ ദുരോൻ അടയാളം  
 നിന്റെ നാമത്തിൽ പ്രാർത്ഥിക്കുന്നതിനെ  
 ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിനെ പറ്റി  
 ശ്ലീയിയായ നമുക്കു പരിശുദ്ധതയ്ക്കായ്  
 നമുക്കു ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിനെ  
 കൂടിയായ നമുക്കു ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന  
 വനായിരിക്കുന്നതിനെ ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന  
 ത്തെ നമുക്കു ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിനെ  
 അന്യമായിരിക്കുന്നതിനെ ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന  
 നിടയാതെ നിന്റെ നേമിൽ അന്യമായിരിക്കുന്ന  
 നമുക്കു ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിനെ ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന  
 യും നിന്നിൽ കൂടി നമ്മുടെ നേമിൽ അന്യമായിരിക്കുന്ന  
 ന്നിന്നു നമ്മുടെ നേമിൽ അന്യമായിരിക്കുന്നതിനെ  
 ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്നതിനെ ചെയ്തുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന

Handwritten notes at the bottom of the page.

ܘܚܘܒܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ

51

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܘܥܘܠܐ

Transposed here from p. 29.

Handwritten scribbles

✓ ✓ 6<sup>th</sup> row of angels. 46  
✓ 7<sup>th</sup> row

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ  
ܘܢܘܨܘܢܐ ܕܡܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐܢܐ

Handwritten signature and circled number 29

(The conditional  
Christmas)

Handwritten scribbles and markings at the bottom right



(فصحة الة صونا وعلية)

حارة صوبها صبيحة ونبها  
 وبعينها صونا صونا وبعينها  
 وبعينها صونا وبعينها وبعينها  
 صونا صونا صونا (فصحة الة)  
 صونا (صونا) صونا وانا (فصحة الة)  
 صونا (صونا) صونا + (فصحة الة)  
 صونا صونا صونا صونا + صونا  
 وانا صونا صونا (فصحة الة)

— " —

صونا صونا صونا

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ  
ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

30

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ  
ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ  
ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ  
ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ ⲛⲁⲃⲁ

ⲉⲃⲉⲛⲁ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

ⲟⲩⲟⲩⲁ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

51  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ  
 ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

Turn 3 pages. ⲛⲉⲛⲁⲓ

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ ⲛⲉⲛⲁⲓ

33

അങ്ങനേ! നിന്റെ ചുരുമ്പിക്കാരമാകുന്ന  
 നീയെ മോശാവിൽ നിന്നു നിന്റെ കൈയെടുത്തു  
 നോവോദനമാലിനിയെടുത്തു നിന്നിട്ടു  
 തുറന്നിന്റെ ദാസനെ ജീവദായകമായ  
 നിന്റെ മരവകാശം കൈമാറ്റം സുവിദേശ്യമാ  
 യായ നടുവേളിയിലേക്ക് നിന്നാലിയുവാ  
 ന്നുണ്ടെ. നല്ല സമ്മാനം പ്രാപിക്കുന്ന  
 വൻ കായി സുഖിയെ വെച്ചിരിക്കുന്നതു  
 കിരീടം നിന്റെ സ്വർഗ്ഗത്തിൽ വെച്ച്  
 ഉവൻ പ്രാപിച്ചു ചാനാകണമെ.

തുറന്നിടം നിന്നു കൈമാറ്റം നോട്ടുകൂടെ  
 നിന്റെ വചന കൈമാറ്റം നോട്ടുകൂടെ  
 വെച്ചു ദാനം അതിൽ തന്നെ തുറന്നിടം  
 തുറന്നിടം വെച്ച് വെച്ചു കൈമാറ്റം സ്വർഗ്ഗ  
 മായ അല്ലെങ്കിൽ അതിന്റെ കിരീടം പ്രാപി  
 കയും വെച്ച് നിന്നേയും നിന്റെ കൈമാറ്റം  
 നോട്ടം സ്വർഗ്ഗത്തിൽ നിന്നോട് ഒന്നായി  
 തന്നു ചാനിയെ ദാനം വെച്ചു കൈമാറ്റം  
 ചാനാകണമെ.

ദോശം . . . . .





✧ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧

ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧

ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ

ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧  
 ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧

ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ܘܡܗܘܢ ✧

Handwritten marginal note on the left side.

22. 23. 24.

32

25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32.

25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32.

Turn back 3 pages.

33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40.

41.

42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50.

51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100.

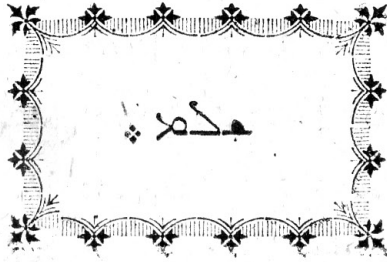
101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110.

111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120.

✧ ܘܢܘܨܘܪܐ ܘܢܘܨܘܪܐ ✧

ܘܢܘܨܘܪܐ ܘܢܘܨܘܪܐ ܘܢܘܨܘܪܐ

✧ ܘܢܘܨܘܪܐ ܘܢܘܨܘܪܐ ✧



ܘܢܘܨܘܪܐ ܘܢܘܨܘܪܐ ܘܢܘܨܘܪܐ ܘܢܘܨܘܪܐ ܘܢܘܨܘܪܐ

במה יחייב לך

למה

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך

במה יחייב לך





ⲉⲃⲉⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲁⲩⲟⲩⲛⲁ

ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ

ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ

ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ

ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ

ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ  
ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ ⲛⲟⲩⲛⲁ































69

ⲉⲃⲉⲛⲏ ⲛⲟⲩⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ  
ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ  
ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ  
ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ  
ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ  
ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛⲟⲩⲟⲩ

ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ

ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ

ܘܡܘܨܫܐ

ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ  
ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ

ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ

ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ ܘܡܘܨܫܐ

ܩܘܪܒܢܐ ܕܥܘܠܐ

ܐܘܪܝܢܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܩܘܪܒܢܐ ܕܥܘܠܐ

ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ

ܩܘܪܒܢܐ ܕܥܘܠܐ

ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ  
 ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ ܕܥܘܠܐ









